





Digitized by the Internet Archive  
in 2018 with funding from  
Princeton Theological Seminary Library

# MENSAJERO VALDENSE

ORGANO OFICIAL DE LA FEDERACION DE IGLESIAS EVANGELICAS VALDENSES

Resplandeced como luminare en el mundo (Filip. 2: 15)

Director Responsable: CARLOS NEGRIN.  
Ombúes de Lavalle. — Depto. de Colonia.  
Administrador: ERALDO LAGEARD.  
Baez 484. — Montevideo. — Tel. 41-48-22.  
Redactores: Pastores Juan Tron; Sra. Lydia B. de Revel y Srta. Blanca E. Pons.



Imprenta Editora:

"El Siglo Ilustrado" — YI 1276

Montevideo — Teléfono 8-53-15.

## CONTENIDO:

Paz en la desesperación. — La XXIII Asamblea Anual de la F. J. V. — El Arbol de Navidad. — Nuestros Niños. — Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias. — Facultad Evangélica de Teología. — Valdenses en Estados Unidos. — Biblia. — Página Femenina. — Tala Querido. — Cristianismo y Comunismo. — Recibimos y agradecemos. — Ecos Valdenses. — In Memoriam

## Paz en la desesperación

"Los que esperan a Jehová adquirirán nuevas fuerzas; se remontarán con alas, como águilas; correrán, y no se cansarán; caminarán, y no se fatigarán". (Isaías 40:31).

Si echamos un vistazo a nuestro alrededor, fácilmente nos daremos cuenta que vivimos en una época de intranquilidad, impaciencia, incertidumbre, desesperación, debido a que cada hombre que compone la sociedad no tiene paz en su interior, ya sea por la envidia, la desconfianza que se tienen a otros hombres, o ya sea porque en nuestros negocios no nos va bien, o porque estamos pasando por alguna dura prueba espiritual. Todos tenemos contrariedades, problemas que muchas veces nos hacen desesperar.

Pues bien, ¿qué opinas tú, estimado lector, qué se debe hacer frente a esas circunstancias adversas?

Permíteme que hoy te de mi opinión, basada en mi experiencia. Ella me dice que no hay camino mejor que acudir a la Biblia, el Libro de los Libros. En sus palabras y los relatos de vidas ejemplares encontramos ayuda para nosotros. Y por ejemplo para nuestro tema: "Paz en la desesperación", podemos inspirarnos en un episodio de la vida de San Pablo, que se encuentra en el libro de los Hechos, cap. 16, vers. 22 - 25.

La situación de Pablo y de Silas era como para desesperar: estaban encarcelados, e injustamente, pues el único delito que habían cometido era el de predicar el Evangelio. Cuán fácilmente podrían haber pensado que Dios los había desamparado. Hubiera sido muy humano en ellos, en esos momentos de prueba, perder su fe en Dios; pero ellos no desesperaron: oraban y cantaban himnos a Dios. En medio de las circunstancias adversas de la vida tenían calma, tenían paz.

Es esta una actitud que nos sorprende porque ¡cuántas veces nosotros en circunstancias similares, es decir, en momentos de prueba, de aflicción, de incomprensión por parte de los que nos rodean, en momentos

de soledad, de abatimiento, de angustia, lo que hemos hecho es desesperar! ¡Qué contraste con la actitud de Pablo y Silas! ¡Estaban encarcelados y oraban y cantaban himnos a Dios!

¿Y cuál es el secreto de esto? ¿Cómo se explica esa actitud de Pablo y de Silas?

"Los que esperan a Jehová, adquirirán nuevas fuerzas; se remontarán con alas, como águilas; correrán, y no se cansarán; caminarán, y no se fatigarán".

He ahí la clave: "Esperar a Jehová".

Cuando desesperamos es porque queremos hacer las cosas de acuerdo a nuestra voluntad, a nuestro pensamiento, sin esperar en Dios, sin tener fe en El y no en nosotros mismos. Es que nos olvidamos que somos impotentes, que por nosotros mismos no podemos hacer nada, y sin embargo queremos hacerlo todo y como se nos antoja; y hacemos planes y más planes, y nos empeñamos en realizarlos, pero cuando llega el momento en el que nos es imposible seguir adelante en su realización, desesperamos, y nos parece que el mundo nos aplasta y que Dios mismo nos ha abandonado.

Frente a esas circunstancias, recordemos a Pablo y a Silas: cantaban himnos a Dios. Se olvidaban de sí mismos y esperaban en Dios, con fe, confiando en que El no los abandonaría. Confiaban en el plan de Dios y no en el de ellos.

Frente a una circunstancia incomprendible de la vida, no perdían el dominio de sí mismos: esperaban a Jehová y estaban convencidos que el pasar por esa prueba no les sería perjudicial, porque sabían que "todas las cosas cooperan al bien de los que aman a Dios". (Rom. 8:28).

Es que la vida de todo hombre, sea cristiano o no, es como ir en un barco... navegando... en medio de una gran mar. Y mientras éste está en calma, todo va bien para todos. Pero felizmente nuestra vida no es un tranquilo navegar, sino que siempre llegan las tormentas, que son como el yunque y el martillo en medio de los cuales se forja el acero de nuestra personalidad.

El mar calmo se transforma en olas bravías que se vuelcan sobre nuestra débil em-

barcación. La brisa suave y apacible se transforma en un huracán que nos azota. El medio ambiente en el cual íbamos surcando serenamente, sin que nosotros le hayamos hecho nada malo, de pronto se agita y se arroja sobre nosotros, como queriéndonos hundir.

Así era la situación de Pablo y de Silas: iban navegando tranquilamente por el mar de la vida, sin querer hacer mal a nadie, pero de pronto el medio ambiente — impulsado por deseos egoístas — se abalanza sobre ellos y los azotan... la incomprensión de los que los rodean los mete en la cárcel.

Y es en esos momentos culminantes de nuestra vida, cuando nuestra débil embarcación se halla batida por violento mar, que la realidad del Dios viviente y eterno se presenta más nítida que nunca a nuestro corazón y como una necesidad imprescindible para poder seguir viviendo como se debe vivir la vida.

Es en esos momentos de angustia que las palabras del profeta Isaías son como el vaso de agua fresca que calma nuestra sed: "Los que esperan a Jehová, adquirirán nuevas fuerzas; se remontarán con alas, como águilas; correrán, y no se cansarán; caminarán, y no se fatigarán".

Es en esos momentos de desesperación que las palabras del salmista se presentan ante nosotros cual destellos de un faro que nos guía a puerto seguro: "Eneomienda a Dios tu camino, y espera en El y El hará lo que conviene". (Salmo 37:5. V. M.).

El que no cree en nada superior a él, desespera; porque sólo confía en sí mismo, en sus planes, y llegado el momento crítico se da cuenta que por sí solo no vale nada, no puede hacer nada; y se encuentra como suspendido en medio del espacio sin ningún punto de apoyo. Su débil embarcación se ve estrangulada en un infierno de viento y agua; y llegará el momento en que ya no podrá más: sus brazos se cansarán de remar y en medio del remolino de la desesperación se hundirá para siempre en la noche helada de la muerte eterna de los que no creen en Dios.

Pero la experiencia del que cree en Dios,

del que ha experimentado en su vida la presencia de Cristo, es muy distinta. Por más que ruja el huracán, por más que su embarcación se encuentre azotada por los vientos y las olas, por más negra que sea la noche y no vea nada a su alrededor, por más que se encuentre navegando a ciegas en medio del inmenso mar... no desespera jamás, porque siente que Cristo está en él, siente que Cristo tiene el timón del barco en sus manos. No confía en sí mismo, sino que espera en Dios y tiene fe en El, y no le importa que sea cual sea el presente porque sabe que un día llegará al puerto ansiado. Y esa confianza en algo superior a él, esa confianza en Dios, esa confianza en algo perdurable y eterno y no efímero como son las cosas humanas, hace desaparecer de él la desesperación y puede cantar himnos a Dios, en calma, en paz...

“Los que esperan a Jehová adquirirán nuevas fuerzas; se remontarán con alas, como águilas;...”. Es decir, que el círculo estrecho de acero de las circunstancias del momento que nos oprimen y nos ahogan, se romperá y nos elevaremos por sobre ellas con alas, como águilas, porque sabemos que todo tiende a un fin, a un fin determinado por Dios y no a algo determinado por el azar o la casualidad.

Ese — según mi experiencia y la de miles de cristianos — es el secreto, estimado lector, para no desesperar frente a las circunstancias que te oprimen; ese es el secreto para que tu espíritu atormentado tenga paz, por más que ruja el huracán a tu alrededor: olvídate de ti mismo, de tus planes muchas veces egoístas, y espera a Jehová; espera que El haga de acuerdo a Su Plan; “encomienda a Dios tu camino y espera en El que El hará lo que conviene”; y así adquirirás nuevas fuerzas que te permitirán remontarte por sobre esa situación, con alas, como águilas; y entonces correrás la carrera de la vida y no te cansarás; caminarás por valles de sombra de muerte y no desfallecerás, y tu espíritu tendrá paz...

Daly Rolando.

(Mensaje propalado por C W 1, Radio Popular, Colonia). —

—oOo—

## La XXVIII Asamblea Anual de la F. J. V.

Durante los días 2-4 del corriente mes de febrero, se llevó a cabo en C. Belgrano la XXVIII Asamblea Anual de la Federación Juvenil Valdense. Cuando el año pasado la Asamblea fué invitada por la representación de Fraternidad Juvenil Evangélica para reunirse en ésta su sede, habrá parecido a muchos que sería una Asamblea poco concurrida, debido a la distancia a que se halla de la mayor parte de las Uniones afiliadas. Ahora tenemos que constatar que en realidad fué muy concurrida; proporcionalmente más que las anteriores, en que es

muy fácil constatar delegaciones incompletas y hasta casi ausentes del todo. También este año hubo algunas Uniones escasamente representadas en forma oficial; pero también pudimos constatar con satisfacción algunas completas y ninguna Unión que no estuviese representada. Algunas, además de su delegado oficial, tenía dos o tres socios que bien aprovecharon de las sesiones.

No podemos considerar ciertamente un mal el hecho de que la excursión a Córdoba haya aumentado el número de delegados y visitantes. Lo que sería de desear sería una mayor concurrencia cuando precisamente es “fácil”, por la proximidad de la sede de la Asamblea, la asistencia de numerosas y completas delegaciones.

Dejaremos a algunos delegados que hicieron el viaje *completo* relatarnos más adelante (ahora están en plena excursión serrana), sus impresiones, las... aventuras de este viaje tan enteramente nuevo para todos; los *Actos* y sucesivos comentarios nos dirán de la actuación detallada de la misma. En estas líneas queremos trasladar al papel, tan sólo algunas impresiones acerca de la Asamblea:

1.º) El Informe de la Comisión Directiva, conciso pero completo, motivó un interesante cambio de ideas sobre un tópico que mereció la atención también de los Informes de cada Unión: la falta de interés de los socios en las secciones y otras actividades de la Unión. Predominó la impresión de que ello se debía en gran parte a lo anticuado de los programas, lo que es a su vez motivado por la escasez de guías capacitados como para interesar a los demás, al mismo tiempo que edificar o instruir. De ahí se pasó a la posibilidad y necesidad de organizar, por ejemplo, en C. Valdense, cursos breves de preparación de tales elementos.

2.º) Sobre la *actividad cultural*, se destacó la importancia de la venta de literatura evangélica. C. Belgrano tuvo un excelente resultado en la venta a domicilio de dicho material; ¿cuántas otras Uniones podrían intentar otro tanto?

Al hablarse de “*cine instructivo*” se resucitó un viejo proyecto de adquisición de un proyector de cine para las Uniones; proyecto este mucho más factible, sin duda alguna, ahora que hace más de 20 años. ¡Ojalá que la nueva C. Directiva pueda hacer al fin algo concreto en este terreno!

3.º) Se observó que algunas Uniones no cumplen con las *recomendaciones* y *resoluciones* de la Asamblea en cuanto a *contribuciones* para distintas obras de mucho interés para todos los unionistas y la Iglesia. Vuelve a insistirse entonces en que cada Unión haga al comienzo de sus actividades un presupuesto, y comience a dar cumplimiento al mismo a la brevedad posible. Y la cosa no es difícil por cuanto, al menos este año, casi todas han cerrado su balance con dinero en caja.

4.º) Largamente se habló acerca de la *actividad misionera* de las Uniones Cristianas. Es de felicitar la juventud por esta inquietud: como bien se dijo, cuanto más se da también aquí, más se recibe. Y una vez más los jóvenes reafirmaron su propó-

sito de trabajar de común acuerdo con la Iglesia, colaborando con ella en esta importante tarea.

5.º) Sobre *Campamentos*, se debatió de una manera que podemos considerar definitiva, por ahora, el asunto tan zarandeado en la última Asamblea: el de los Campamentos mixtos en el Parque “17 de Febrero”. En vista de la escasa concurrencia de jóvenes y de señoritas a los respectivos Campamentos, se resolvió este año uno mixto, suprimiendo aquéllos. Los hechos vinieron a corroborar el acierto de esta medida, por cuanto ya el Femenino ha debido suspenderse por falta de número.

6.º) El *próximo Congreso de la ULAJE* ya mereció la atención de la Asamblea, que se preocupó de la organización de una excursión de la que participarían las delegaciones rioplatenses, así como quizás las de Chile y de otros países del Pacífico. También se mencionó la necesidad de ir pensando en la delegación que deberá enviar el Uruguay a esta Asamblea Juvenil de América Latina, a celebrarse en *Río de Janeiro* en 1950.

7.º) *Visitantes*. La Asamblea fué honrada con las siguientes visitas: Pastor Guillermo A. Dudde, Sr. Betancuor, Pastor José Míguez Bonino, representando a la Federación Argentina de Ligas Juveniles Evangélicas (regional Santafecina). El Pastor Míguez Bonino nos brindó una noche una interesante disertación sobre “La función perturbadora de la Iglesia”. Teníamos una buena representación de la Unión de San Gustavo, y de las Uniones de “El Sombrerito” y de San Carlos, estas dos últimas no afiliadas. Subsanesmos aquí la omisión en consignar que fué aceptado con aplausos el pedido de afiliación de la Unión de Montevideo, de reciente — pero firme esta vez — fundación.

Grata sorpresa nos causó tener entre nosotros al joven Néstor Tourn, de Las Breñas, Chaco, acerca de cuya actividad y deseos de prepararse, algunas Asambleas anteriores se habían interesado; actualmente la Comisión Ejecutiva tomó en manos el asunto y le había dirigido una invitación a pasar algunos meses en C. Valdense con el fin de capacitarse mejor para trabajar en el reino de Dios; el joven Tourn regresó a su hogar a fin de alistarse para aceptar esta invitación. También teníamos el joven Francisco J. Geymonat, de El Sombrerito, entusiasta Agente y corresponsal de *Mensajero Valdense*, quien con la Srta. Carmen Sager dirige la Escuela Dominical en aquel grupo, siendo además los dos, dirigentes de la juventud.

No podemos pasar por alto, aunque sea de “los nuestros”, la presencia activa y estimulante del presidente de la Comisión Ejecutiva; con él estaban los dos vocales de la misma, constituyendo así la mayoría del total de sus miembros.

8.º) La cordial *hospitalidad* de la gente de C. Belgrano es bien conocida por todos los que han estado alguna vez en esta feraz tierra, como para que volvamos sobre ella. Bástenos decir que fué confirmada una vez más en esta oportunidad; y ahora, en medio de dificultades especiales surgidas por

haber llegado tarde, y en sucesivas "entregas", la lista completa de los delegados y visitantes; pero después de mucho estudiar el bravo asunto, la ubicación de todos se pudo hacer muy bien... al menos para los visitantes. Debemos aquí mencionar los tés o refrigerios — porque la alta temperatura reinante pedía más bien refrescos que bebidas calientes — con que Fraternidad o la Liga Femenina nos obsequiaban al promediar la tarde. ¡Y la cena fría con que el viernes 4 recibieron a los visitantes! Vindas, sandwiches, tortas, bizcochuelo, clericot... ¡qué se yo! no había lugar en las mesas para tanta y tan abundante variedad de comestibles. Esta cena se sirvió en la cancha de volley-ball, iluminada como para un *gran partido*... Y los cantos y los partidos improvisados se prolongaron hasta la hora 0.30 del sábado, hora en que, en medio de la confusión y la animación propia de un viaje en sus comienzos, los que seguían viaje a Córdoba se ubicaron en los dos cómodos ómnibus que habían de llevarlos a la capital de la provincia, desde donde irradiarían en los días siguientes las excursiones por las sierras. ¡Feliz viaje!

Apuntemos aún para terminar, por hoy: La nueva *Comisión Directiva* quedó así integrada: Presidente, Pastor C. Negrin; miembros (cargos a distribuirse en la primera sesión), Víctor A. Geymonat, Helio Wirth, Oscar R. Davyt y Néstor Tourn; suplentes: M. Alberto Baridon y Mario M. Salomon.

La próxima Asamblea, 1950, tendrá lugar Dios mediante, en Arroyo Negro, Departamento de Paysandú.

La Asamblea terminó sus actividades con un culto de Santa Cena presidido por el Pastor Silvio Long, secundado por el Evangelista Sr. C. Alberto Griot, acercándose a la Mesa Sagrada buen número de jóvenes.

C. N.

oOo

## El Arbol de Navidad

Directamente relacionado con el posible origen y significado del Arbol de Navidad, en nuestras celebraciones de la fecha cristiana, hemos recibido la siguiente interesante colaboración, que transcribimos en la certeza de que será de mucho interés para los lectores:

"Muy estimado colega: Con mucho gusto y sumo interés acabo de leer en el "Mensajero Valdense" la nota sobre el Arbol de Navidad. La leyenda (que todavía no conocía), refleja en forma excelente el significado mítico (1) del pino excelso en la celebración cristiana de la fiesta cristiana de las luces del solsticio que la mayoría de los gentiles e incluso los judíos ("chaunklah") siempre han celebrado, y que los cristianos han reemplazado por la fiesta de Navidad.

(1) Mítico, de "mito"; no confundir con místico. (Red.)

Es un hecho curioso que no tenemos una explicación para la costumbre del árbol. Los estudios históricos no dan gran resultado. La primera mención de un arbolito se hizo en 1539, en Estrasburgo (Alsacia), la segunda, en la misma Estrasburgo, y Goethe lo describe en su novela "Werther". Otra narración se hace en 1611 en Silesia. Recién desde 1835 (!), cuando los reyes de Prusia, por primera vez lo instalaron en su Navidad, empezó a familiarizarse generalmente la costumbre que después rápidamente se impuso. En la Edad Media, ningún cuadro de ningún pintor presenta un árbol con luces y adornos. Lutero construyó una pirámide de astillas en la cual se colgaron manzanas y nueces, pero no velas. La primera mención de velas es la de 1611. La mayor probabilidad de explicación es que la idea se concibió por los retablos bíblicos, representaciones escénicas de Navidad, cuya primera escena era la expulsión del pecador del Paraíso (el 24 de diciembre es el día dedicado en el calendario a Adán y Eva), y después del nacimiento del Redentor se reabre el acceso al paraíso y el árbol de la vida vuelve a ser accesible. Y, ya que el pino lleva el símbolo jeroglífico nórdico de la vida, la "Man-Rune"  $\gamma$  (el de la muerte es  $\lambda$  : brazos levantados, o caídos, respectivamente), "leían" en el pino la "letra" "vida". Los adornos (manzanas, nueces, frutos, luces, globos, sol, mundo, etc.) son símbolos de vida y abundancia; el color verde es el color de la vida biológica y de esperanza. Añádase el sentido cósmico de la redención del mundo creado — Romanos 8:19 — tan caro al alma mística nórdica, y se entenderá por lo menos por qué la costumbre del árbol fué aceptada tan rápida y generalmente. ¿Qué los buenos alsacianos, al crear la costumbre, pensaban en eso? No lo creo; pero en el subconsciente de la fantasía poética por lo menos lo sentían. Y, además, en los pueblos nórdicos todos, y en la India, se habla de un árbol cósmico de la vida (Ygdrasil) reflejo de la vía láctea sideral, que puede concebirse como un árbol gigantesco iluminado.

Con todo, porque ese arbolito se presta tanto para ser secularizado y servir de "imagen sacra", es bien meritorio que Ud., por la leyenda, nos haya recordado que hay que darle un significado netamente y definitivamente cristiano.

Con muchos saludos fraternales,

R. Obermüller

oOo

## Nuestros Niños

Sección a cargo de la Srta. Blanca E. Pons

Mis queridos niños:

Saber comenzar una cosa es muy bueno; pero continuarla hasta el fin es mejor aún. Un gran sabio, descubridor de cosas maravillosas, ha dicho: "Lo que se alcanza no se debe a la inteligencia, sino a la perseverancia". Hasta en cosas que parecen poco importantes, como el ser una

abeja que consigue estar en el Cuadro de Honor, hay un buen aprendizaje para la vida.

### LA FIESTA DE LA COSECHA DE LOS MELLIZOS

— "Pienso que pesa por los menos cinco kilos", dice Juancito.

"O tal vez ocho o diez", dice Julieta. "¿No es espléndido? Y todavía tiene una semana para crecer".

Era un sábado de mañana y los mellizos estaban en el jardín mirando con orgullo el zapallo que iban a llevar a la iglesia para la Fiesta de la Cosecha.

Ellos mismos habían sembrado las semillas en dos macetas, cuando todavía podía helar; después habían trasplantado las jóvenes plantas en la quinta, y ahora el mejor de todos los zapallos iba a ser llevado al templo como parte de su ofrenda de gratitud a Dios.

Julieta iba a recoger una cantidad de pimpollos de rosa roja para emplearlas en el adorno en forma de guirnaldas, y Juancito había proyectado hacer guías de piñas también, porque, como decía él, "También son cosecha aunque la gente no pueda comerlas".

Pero, ¡oh desgracia! sus planes fracasaron. Al día siguiente Julieta empezó a toser. Mamita, después de dos noches sin dormir, pareció bastante preocupada, sobre todo cuando papá llegó diciendo: "He oído que hay casos de tos convulsa". Cuando el martes Juancito empezó a toser también, ella llamó al doctor.

"Sí, no es otra cosa que tos convulsa, y bien declarada, señora", dijo el doctor. "Pero no se preocupe, que no son casos serios".

"¿Hacerlos estar adentro? ¡Oh! no, no es necesario con esta temperatura. Al contrario. Que tomen sol y aire; pero no les permita juntarse con otros niños. Bueno, hasta otro día, mellizos. Vendré la semana que viene para ver cómo marchan".

— "Adiós doctor", contestaron los mellizos. Pero antes de que el médico hubiese doblado la esquina, exclamaron al mismo tiempo: "¿Y qué hacemos con nuestro zapallo?"

"Es una lástima, de veras, pero la cosa no tiene remedio", contestó la madre. "Le diremos a papá que el sábado lleve el zapallo y que diga que es la ofrenda de ustedes".

— "Yo quería cantar: Aramos y sembramos semilla muy precoz, mas Dios es el que riega... Porque había ayudado a arar cuando iba encima de tractor".

Julieta tenía un acceso de tos, pero cuando se le pasó, dijo: "¿Qué lástima! La señorita le había dicho que la Escuela Dominical arreglaría su rincón en el templo y que iba a quedar espléndido si llevábamos bastantes cosas lindas y de colores vivos. Bueno, paciencia, juntaré muchísimos pimpollos, haré una guía larga y la mandaré para nuestro rincón".

Cuando llegó el sábado, los mellizos despedían alegremente agitando las manos, a su padre que se iba cargado con el zapallo, varias clases de frutas, guías de flo-

res y de piñas, etc. Pero el domingo de mañana, cuando las campanas empezaron a tocar, no pudieron evitar de ponerse tristes.

De pronto Julieta tuvo una idea espléndida. "Hagamos nuestra propia fiesta de la cosecha", dijo.

"¡Oh, sí, gritó Juancito". "Y cantaremos: Aramos y sembramos y adornaremos el comedor y haremos todo completo. ¿Podemos, mamá?"

"¡Claro, sería lindísimo!", contestó mamá. Ustedes pueden preparar todo y después me llaman. Pueden tomar algunas manzanas y peras en la quinta, no más de seis de cada clase, y todo lo que quieran del jardín de ustedes, por supuesto.

Después de eso, los mellizos estuvieron muy ocupados. Julieta trajo seis lindas manzanas y cinco peras y las frotó con un trapo limpio, hasta que brillaban como espejos. Juancito trajo tres zanahorias de su cantero y las lavó muy bien debajo de la canilla; después las arregló alrededor de una fresca lechuga.

Julieta encontró un zapallo más pequeño y lo colocó sobre la mesa, lo adornó con una guirnalda de zarzamoras y en el medio de la mesa, dispuso un ramo de flores.

"¡Qué lástima que no tengamos maíz!" dijo.

"Espera un momento", replicó Juancito. Corrió a los estantes en que guardaba sus libros y volvió con una linda lámina en colores que representaba la cosecha del maíz. La colocó en la mesa en forma bien visible, mientras Julieta acercaba tres sillas, traía dos himnarios y el libro de Historias Bíblicas.

Cuando volvió mamá, respondiendo al llamado de los mellizos, traía una cosa en cada mano: un pan en una y una caja de sardinas en la otra. ¡Cuánto se rieron los mellizos!, hasta que mamá dijo: "Los peces son realmente la cosecha del mar, y es por eso que en algunos pueblos en que se vive de la pesca, los pescadores llevan sus redes al templo el día de la Fiesta de Gratitud, para que ellas les recuerden que deben dar gracias por la cosecha del mar".

Colocó el pan y la lata sobre la mesa con las otras decoraciones, y en eso Juancito salió corriendo de la pieza. Al momento volvió trayendo en un plato ¡un trozo de carbón!

"Tienes razón, Juancito, ¿acaso no debemos dar gracias por el carbón que cuece nuestra comida y nos mantiene calientes en el invierno?", dijo la madre.

"Y por el agua para tomar y para lavarnos", gritó Julieta y volvió trayendo una jarra llena de agua cristalina. Y entonces todo estuvo listo.

Mamá se sentó en una silla entre los mellizos y todos cantaron:

"Aramos y sembramos semilla muy precoz, mas Dios es el que riega haciéndola crecer"... Después leyeron la historia de cómo el chico dió sus cinco panecillos y sus dos peces a Jesús, y cómo Jesús, después de bendecirlos, hizo que hubiera suficiente para toda la gente hambrienta.

Luego cerraron los ojos y mamá oró: "Padre Dios, bendice a todos los que tra-

bajan para que podamos tener lo que necesitamos. Ayúdanos a pensar en los niños que no tienen suficiente alimento; no permitas que desperdiciemos nada, pero que estemos siempre dispuestos a compartir con otros las cosas buenas. En el nombre de Cristo. Amén".

Y para terminar la fiesta de la Cosecha, cantaron todavía el himno: "Por mi niñez venturosa te rindo gracias, buen Dios".

¡Qué hermosa estuvo al fin su fiesta de Gratitud!

#### LA COLMENA

Mis queridas abejas:

Pensemos con gran cariño en nuestra compañera, la fiel abeja Noris A., que acaba de perder a su papá en circunstancias muy tristes. Toda la simpatía de la Colmena para ti y los tuyos, querida Noris. "Dios es nuestro amparo y fortaleza, nuestro pronto auxilio en las tribulaciones".

#### Respuestas atrasadas

Loida Baridon, Albino Ariel Rostan, Noris Miriam Artus, Hilda y Milton Geymonat, Mabelita Griot, Ester y Mario Baridon, Carlitos Delmonte, Héber Rostan Bouissa, Onildo y Estelita Baridon, Glenys Rameau, Dorita Fuentes Guigou, Fernando Dalmas.

#### Cuadro de Honor

Haroldo, Jaime y Cloe Charbonnier, Gabrielle y Gladys Bertinat, Noris M. Artus, Silvio Geymonat, Loida Baridon, Albino Ariel Rostan, Armando Negrin, Mabelita Griot, Bruno Peyronel, Ester y Mario Baridon, Carlitos Delmonte, Rita y Darío Mondon, Héber Rostan Bouissa, Gloria Geymonat, Onildo y Estela Baridon, Glenys Rameau, Dorita Fuentes Guigou, Fernando Dalmas.

Con 9 respuestas: Violeta, Armando, Dante y Haydeé Ponce, Julio A. Pilon.

¡Muchas felicitaciones a todos!

—oOo—

## Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias

Este artículo es el primero de una serie de cinco, que versarán sobre la Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias, recientemente celebrado en Amsterdam, y que hemos resuelto entregar a la prensa evangélica de Argentina y Uruguay, de acuerdo con el plan de difusión que sobre el particular ha trazado la Confederación de Iglesias Evangélicas del Río de la Plata.

Los restantes artículos tratarán los siguientes temas:

- 2) Visión de las resoluciones de Amsterdam.
- 3) El Departamento de Juventud.
- 4) El Concilio Mundial de Iglesias y la Iglesia Católica romana.
- 5) Mensaje espiritual de Amsterdam.

\* \* \*

¿A qué obedece la publicación de estos artículos? Fundamentalmente a una necesidad interior. La experiencia religiosa que vivimos en Amsterdam, fué de tal magnitud que difícilmente podríamos callar las cosas que vimos y oímos. Por otro lado, la experiencia intelectual que las reuniones de Amsterdam nos proporciónó, alcanza también grados intensos, a tal punto que han provocado en nosotros una serie de inquietudes que aún no hemos logrado analizar en todos sus aspectos. Quizá estos artículos nos den esa oportunidad.

Y, por último, creemos que nuestro deber, como que fuimos enviados a Amsterdam para éso, es informar a nuestro pueblo evangélico, con la mayor precisión posible, acerca de lo realizado en esa Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias.

Con la ayuda de Dios y con la comprensión amable de nuestros lectores, esperamos que estos artículos puedan satisfacer, por lo menos, esa última necesidad.

#### 1. — Breve Crónica de las Sesiones y Actos de la Asamblea

Se impone iniciar nuestro trabajo con esta parte informativa. Sabemos desde ya que nuestra narración, por más elocuente que sea, sólo dará una pálida idea de lo que significó aquella reunión de la Cristiandad.

El domingo 22 de agosto de 1948 se realizó el solemne culto de Apertura de la Asamblea, comenzando a las 15 y 30, en la Nueva Catedral de Amsterdam, ubicada junto al palacio real. La asistencia se calculó en más de 3.000 personas. El Culto comenzó con una Procesión de todos los delegados, vestidos con sus ropas eclesiásticas, algunas de ellas muy típicas y curiosas para nuestros ojos de latinoamericanos (particularmente las de los que venían de tierras de Oriente), y los laicos con ropas oscuras. La procesión pasó muy cerca de nosotros. La contemplamos con verdadera emoción. El Culto estuvo presidido y dirigido por los siguientes hombres de Iglesia: Dr. K. H. Gravemeyer; Arzobispo de Canterbury, Dr. Fisher; Pastor Marc Boegner; Arzobispo de Upsala; Arzobispo de Tyatira; Dr. John R. Mott y Rev. D. T. Miles. Pronunciaron elocuentes mensajes el Dr. Mott y el Dr. Niles. Particularmente nos llamó la atención el mensaje de este último, joven y agresivo dirigente de la Iglesia Cristiana en la India.

Por la noche se realizó una reunión pública de apertura, en el gran edificio del Palacio de la Música (Concertgebouw), donde se desarrollarían, día tras día, las sesiones de la Asamblea. Recordaremos, entre los oradores de esa noche, al Dr. Juan A. Mackay que habló con verdadera unción sobre "La herencia misionera de la Iglesia".

En los días siguientes se fueron desarrollando las sesiones, con toda normalidad, y

dando lugar a intensas tareas, de las cuales ningún delegado estaba libre. Comenzaba el día con un servicio religioso, en el cual tomaban parte todos los delegados, y se desarrollaba según el rito de las distintas confesiones religiosas representadas.

Luego se abrían las sesiones del día. Se comenzaba el trabajo a las 10 de la mañana y la mayor parte de los días no finalizaba hasta las 11 de la noche, con los necesarios intermedios al mediodía y a la hora de la cena. En los primeros días, en las sesiones plenarias, fueron presentados, estudiados en sus distintos aspectos por destacados pensadores cristianos los temas que servirían de base para el trabajo de la Asamblea. El tema general que trató la Asamblea fué "EL DESORDEN DEL HOMBRE Y EL DESIGNIO DE DIOS", dividido en estos cuatro sub-temas, que estuvieron a cargo de cuatro distintas secciones de la Asamblea, las que elevaron los informes y conclusiones correspondientes a su materia, en las últimas sesiones plenarias de la Asamblea: "La Iglesia universal y el designio de Dios"; "El designio de Dios y el testimonio del hombre"; "La Iglesia y el desorden de la sociedad"; y "La Iglesia y las cuestiones internacionales".

¿Qué decir sobre los oradores? Que eran de la talla de Juan A. Mackay, Juan R. Mott, Martín Niemoeller, Samuel Mac-Crea Cavert, W. A. Visser't Hooft, Karl Barth, C. H. Dodd, Reinhold Niebhuur, Emil Brunner, Marah Chakko, Joseph Hromadka, Stephen Neill, Marc Boegner, O. Florowski, T. C. Chao, Jacques Ellul y muchísimos otros. Nosotros sentíamos, día por día y noche por noche, el inmenso privilegio que estábamos viviendo, escuchándoles. A este respecto recogimos la siguiente impresión personal; quizá haya predominado demasiado el elemento intelectual en estos estudios — por otra parte esa era la índole de los mismos — sobre el elemento espiritual, o sobre el elemento propiamente llamado mensaje. Particularmente la presencia de los teólogos Barth, Niebhuur y Brunner, por ejemplo, dieron esa nota de predominio de lo puramente intelectual, al punto de que muy a menudo provocaban en nosotros, los jóvenes, muchísimas inquietudes y no pocas confusiones, causadas sobre todo por la disparidad de criterios en unos y en otros sobre problemas de candente actualidad. En cambio ¡qué desahogo y qué refrigerio espiritual era escuchar los mensajes de Niemoeller, Mackay, Hromadka, Miss Chakko, Niles y muchos otros! Pero, especialmente, Niemoeller y Mackay. Quizá, a nuestro humilde juicio, en boca de ellos estuvo gran parte del mensaje de la Asamblea.

Finalmente llegó el momento en que el Departamento de Juventud comenzaría sus sesiones propias, en un edificio aparte, el Oema School, participando en las sesiones plenarias, por la noche generalmente, cuando éstas se realizaban. Del trabajo de la juventud en Amsterdam nos ocuparemos en otro artículo.

En cuanto a la constitución de la Asamblea, es importante destacar que en Amsterdam había unos 2.000 delegados, representando a 147 Iglesias Cristianas distribuidas

en 44 países del mundo entero. Estaban representadas casi todas las confesiones religiosas, si bien la Iglesia Católica Romana y la Iglesia Ortodoxa Rusa, declinaron la invitación, que oportunamente les fuera cursada. Es interesante señalar, no obstante lo dicho, que había en el seno de la Conferencia, unos diez observadores extraoficiales de la Iglesia Católica Romana.

También se encontraban presentes delegados de las Iglesias de los países situados detrás de la llamada "cortina de hierro" (Checoslovaquia, Hungría y otras naciones de la Europa Oriental), y delegados de la Iglesia Ortodoxa Griega, de la Vieja Iglesia Católica Europea, de los ortodoxos refugiados en París, y de la Iglesia Evangélica de España.

Cabe destacarse un acto que cumplió la Asamblea y que constituyó para nosotros una viva experiencia religiosa: el servicio de Santa Cena, realizado el domingo 29 de agosto en la Nueva Catedral de Amsterdam, y del cual participaron alrededor de 2.000 personas. Se realizó con verdadero y fuerte sentimiento religioso, por encima de lo que temíamos que fuese maquinal o frío, dado el gran número de participantes, y en un silencio y reverencia que recordaremos por mucho tiempo.

Además, las distintas confesiones representadas tuvieron oportunidad de realizar servicios de Santa Cena, de acuerdo a sus propias tradiciones, por las mañanas, a hora temprana, durante la segunda semana de la Asamblea.

La Asamblea, además de dividirse en las cuatro secciones mencionadas más arriba, se dividió también en Comités encargados de estudiar los siguientes asuntos, y de dar informes y conclusiones sobre los mismos: 1) Constitución y Reglamento del Concilio; 2) Política del Concilio; 3) Programa y Administración; 4) Asuntos relacionados con las Iglesias: a) La vida y el trabajo de la mujer en la Iglesia; b) Posición de la Iglesia Cristiana frente al problema judío; c) Lugar del Laico en la Iglesia; d) Reconstrucción y ayuda a cargo de las Iglesias.

• • •

El gobierno Holandés, trató con suma deferencia a nuestra Asamblea. En efecto, la Reina Guillermina envió un mensaje a la misma, en vista de que no podía asistir; y la Princesa Juliana, en compañía del Príncipe Bernardo, estuvieron presentes en una de las sesiones públicas. Por lo demás, todos los Delegados fuimos recibidos por el Gobierno Holandés en una recepción dada en el Museo Real de Amsterdam, el 23 de agosto, y en una recepción dada por las autoridades municipales de la ciudad de Amsterdam, en el Palacio Real, el 27 de agosto. Asimismo, por invitación especial, realizamos también un viaje nocturno por los canales de Amsterdam (iluminados por primera vez desde el fin de la guerra, en honor de la Reina Guillermina), cuyo encanto y poesía perdurará en nuestro recuerdo por mucho tiempo. También fuimos invitados especialmente a participar en los festejos propios del Jubileo de la Reina Guillermina. Tuvieron lu-

gar otros actos, cuya enumeración dejaremos para más adelante.

Para finalizar, cabe decir que la organización de la Asamblea era verdaderamente asombrosa. Todo estaba previsto, ningún detalle escapó a la atención de quienes prepararon esas jornadas. Todos los medios de información y de difusión, estuvieron al alcance de la Asamblea, de tal manera que la prensa y los más importantes centros de transmisión de noticias del mundo entero siguieron paso a paso el desarrollo de sus sesiones.

La Asamblea clausuró sus sesiones con un hermoso Culto de Adoración, el sábado 4 de setiembre. Por la tarde llegó la hora de las despedidas, y cada delegado partió para su respectivo campo de trabajo.

Como dijimos al principio, la índole de este artículo es puramente informativa.

Sabemos que no lo hemos dicho todo y que, forzosamente, tuvimos que ser parcos, ahorrando comentarios. Dejamos a nuestros lectores la tarea de imaginar las emociones que habremos vivido cada uno de los que estuvimos en Amsterdam y que se encuentran en la esencia de lo que hasta aquí, esquemáticamente, hemos referido.

En nuestros próximos artículos estudiaremos otros aspectos de la Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias.

Julio A. Barreiro,  
30 de octubre de 1948.

—oOo—

## Facultad Evangélica de Teología

(Palabras del Rector Dr. Sante U. Barbieri, con motivo de la terminación de los cursos, 1948)

Grata es para mí esta ocasión, en que tengo que decir unas pocas palabras al concluir la Facultad Evangélica de Teología un año más de sus actividades. Fué honroso privilegio y gran responsabilidad el haber podido dirigir esta institución de la cual, y con justa razón, las iglesias mucho esperan. La tarea que hemos cumplido, ha sido de colaboración y buena voluntad. Han colaborado las iglesias de lejos y cerca, la Junta Directiva, el cuerpo administrativo y docente, los amigos y los alumnos; y por toda esa cooperación, estamos agradecidos. El año escolar, que esta noche termina, ha sido un período normal, sin altos y bajos, sin grandes conmociones o realizaciones extraordinarias. Hemos recogido donde se ha estado sembrando desde décadas, y donde hombres y mujeres del pasado, dejaron jalones de su inteligencia, de su corazón y de su fe. Y en esta ocasión damos gracias a Dios por ellos porque sin ellos, esta obra no habría alcanzado el alto valor que tiene.

Con satisfacción podemos decir que las iglesias que cooperan en la obra de la Facultad, van paulatinamente dándose cuenta

de la responsabilidad que les asiste en esta tarea de la educación teológica. También nos satisface el saber que nuestros jóvenes candidatos, más y más, se convencen de que una preparación adecuada es muy necesaria e imprescindible para una ejecución propia de la obra cristiana. Hace pocas semanas recibimos carta de un ex-alumno nuestro quien, por circunstancias que no mencionaremos, había dejado sus estudios. En ella nos comunicaba que había resuelto volver a nuestra institución. Y en un párrafo, nos decía:

“Este año ha sido de bastante trabajo y responsabilidad para mí. He podido llegar a comprender cuán inútil se es, para realizar la gran obra que tenemos en nuestras manos, cuando no se cuenta con la preparación suficiente; y constatar cuánto se sufre al no poder satisfacer mejor la obra. Esta experiencia ha hecho nacer en mi corazón el anhelo de ir lo más pronto posible a terminar mis estudios”.

Y lo más interesante es esto: quiere concluir el curso de *licenciatura*, el de seis años cinco de estudios y uno de práctica. Ya no busca el camino más corto, sino el más largo.

Por cierto, la preparación que obtenemos para la obra de Dios no es un lujo, ni un deporte. Es algo necesario, imposterizable, serio. Y nuestra obra cristiana evangélica más se afianzará, cuanto más seriedad le consagremos a la preparación de sus directores espirituales, sea en el ministerio, o fuera de él. Naturalmente que la preparación no es sustituto de la consagración. Tampoco ésta lo es de aquélla. Ambas cosas son necesarias y forman un todo armonioso e ideal.

Basta que las iglesias se convenzan de esto, y se convenzan también de que al colaborar con la Facultad, con aporte humano y aporte económico a la vez, están labrando un mejor futuro para sí mismas, y una oportunidad de mejor servicio para la comunidad. Debiera ser una constante preocupación de cada Iglesia local el de darle cuidado especial al asunto de la vocación ministerial, presentando, de tarde en tarde el problema a la juventud que la integra. Ninguna congregación debiera, de otro lado confeccionar su presupuesto anual sin incluir una partida para la Facultad; por que ésta no puede hacer frente a sus compromisos tan sólo con expresiones de buena voluntad y con ofrendas ocasionales. Los gastos no son ocasionales, sino regulares; y es necesario hacer frente a ellos día tras día. Una Facultad de Teología no puede retrasarse en sus cuentas; y sería trágico que llegara el día en que tuviera que rechazar alumnos por falta de medios para mantenerlos. O tuviese, en caso extremo, que cerrar sus puertas, como tantas otras lo han hecho, cuyos edificios quedaron como testigos mudos de una tarea inconclusa y trunca. ¡Qué Dios no permita tal cosa nunca! Y no acaecerá, si unidos todos los esfuerzos de las iglesias locales, nos proponemos seguir adelante para rendir mejor servicio a Dios.

Durante el año que acaba, tuvimos en la Facultad Evangélica de Teología 57 alumnos inscriptos; 42 cursaron las clases de la Facultad y 15 han estado ocupados en su año

de práctica. Del total, 31 han estado inscriptos en los cursos superiores de Licenciatura y Bachillerato, 13 en el Curso Normal y otros 13 en cursos especiales. Este año terminan sus estudios regulares 5; 3 de Licenciatura, 1 en Bachiller, 1 en normal. Tres alumnas terminan estudios especiales: una con un año de estudio, y dos con dos años.

Las denominaciones estuvieron así representadas: 40 metodistas, 7 valdenses, 5 presbiterianos, 3 discípulos de Cristo y dos de otras. Hubo de la Argentina 28 alumnos, del Uruguay 15, de Chile 8, del Perú 4, de Bolivia 1, de Paraguay 1. 14 profesores enseñaron en la Facultad; 10 durante los tres trimestres en que se divide el año escolar, dos por dos trimestres y los otros dos por un trimestre. Además figuraron en la lista de profesores el Dr. B. Foster Stockwell y señora, los cuales han pasado un año en su tierra natal y en Europa; durante el mismo han estado unidos a nuestra obra en el cariño, en el interés y en el espíritu. Volverán en enero para estar nuevamente con nosotros el año que viene. El Dr. C. Owen y Sra., de la Iglesia de los Discípulos de Cristo, han terminado su primer período de 5 años y pasarán el próximo año en EE. UU. Al agradecerles su contribución, les deseamos un año feliz y próspero.

Teníamos el intuición, este año, de llegar a la meta propuesta para el FONDO PERMANENTE ESTUDIANTIL. Pero no llegamos. A pesar de nuestros esfuerzos y reiterados pedidos, nos faltan algunos miles de pesos todavía. Alimentamos la esperanza de llegar antes de que se inicie el próximo año electivo, quién sabe antes. Con ese fondo podremos ayudar a la Facultad con unos 3.000.00 pesos más anualmente, para becas estudiantiles. Agradecemos a todos los fieles amigos que, año tras año, nos han favorecido con su aporte. Algunos lo han hecho desde hace siete años consecutivos y sin interrupción y, a veces, con sacrificio.

Al terminar estas breves palabras que nos cupo decir en esta solemnidad, dejamos constancia de nuestra gratitud a Dios, por su continuada asistencia e inspiración. A los alumnos que nos dejan, les manifestamos nuestra profunda satisfacción por ver coronados sus esfuerzos de tantos años; les acompañaremos con nuestro cariño y oraciones, diciéndoles que las puertas de la Facultad estarán siempre abiertas para ellos, como a hijos amados que parten hacia el mundo ancho, a sembrar la semilla que con esperanza hemos depositado en su corazón y alma. Desde lejos, quedaremos aguardando el eco de sus hazañas y de sus realizaciones, y, en su triunfo, se alegrará nuestro espíritu, mientras se fortalecerá para seguir adelante en la tarea que sólo tendrá fin cuando Dios establezca para siempre su reinado de paz y amor entre los hombres de toda la tierra.

Sante Uberto Barbieri.  
29-11-48.

## Valdenses en Estados Unidos

Durante el pasado mes de junio, dos Pastores Valdenses visitaron la progresista lo-

calidad valdense de **Valdese**, (N.C.). Ellos son los pastores Alfredo Janavel, pastor de la Iglesia Valdense de la ciudad de Nueva York, y el Pastor Achille Deodato, pastor de la Iglesia Valdense de Luserna (Valles Valdenses), quienes tomaron parte activa en el culto matutino de la Iglesia Presbiteriana Valdense (Waldensian Presbyterian Church) de Valdese, juntamente con el pastor de dicha Iglesia, Rev. A. B. McClure. Los tres aparecen en una foto de gran formato, a la entrada de dicha Iglesia, en un ejemplar del periódico "The Valdese News".

Luego, el Pastor Deodato habló también en una sesión del Rotary local, relatando sus duras experiencias durante la pasada guerra. El mismo periódico describe el sermón del Pastor Deodato, al que califica de "un inspirado mensaje", dando un resumen del mismo.

—oOo—

## Gobierno y Disciplina en el Hogar Cristiano

*La Formación del Hogar*

Para fundar esta primera división del tema que nos ocupa, nada más citaremos una serie de pasajes de las Escrituras, autoridad primordial sobre el particular:

“Y crió Dios al hombre a su imagen, a imagen de Dios lo crió; varón y hembra los crió”... “y los bendijo Dios”. (Gén. 1:27, 28).

“No os juntéis en yugo con los infieles”. (II Cor.: 14).

“Porque ¿de dónde sabes, oh mujer, si quizás harás salvo a tu marido? ¿o de dónde sabes, oh marido, si quizás harás salva a tu mujer?”. (I Cor. 7:16).

“Si Jehová no edificare la casa, en vano trabajan los que la edifican. (Sal. 127:1).

“Maridos, amad a vuestras mujeres, así como Cristo amó a la Iglesia y se entregó a sí mismo por ella”. (Ef. 5:25). Esa comparación de la unión entre Cristo y la Iglesia es el símil más bello y perfecto de la verdadera unión entre marido y mujer cristianos, a fin de que sean ambos felices y puedan cumplir dignamente la delicada misión que les es conferida al permitirles formar un hogar.

“Yo y mi casa serviremos a Jehová”. (Josué 24:15). ¡Allí está el buen fundamento, allí están las bases el secreto para la formación, estabilidad y dicha del hogar cristiano!

El hogar es la institución más antigua establecida por Dios mismo. El hogar es el sitio más importante, más querido y más sagrado en la tierra. El hogar es la primera escuela de la vida, allí es donde se forma el carácter, bueno o malo, de los hijos; la escuela, la iglesia, los compañeros de juego y las amistades en general, no son sino influencias complementarias en la formación del carácter y personalidad de los hijos.



*El Gobierno en el Hogar*

La dirección del hogar no es exclusivamente del padre, ni tampoco lo es de la madre. Corresponde a ambos. Cada uno debe ser mutuamente útil a su consorte compartiendo la responsabilidad. Ciertamente es un deleite cuando ambos sienten esa responsabilidad, y de consiguiente, ven la conveniencia y la necesidad de consultarse y ayudarse el uno al otro en la dirección del hogar. Esta es una edificante costumbre que es simultáneamente provechosa para ellos como esposos y como padres, a la vez que les sirve de ejemplo a los hijos. De esta manera no encontrarán los hijos parcialidades que los puedan dañar en la formación de su carácter, ni traer amarguras de espíritu a los padres más tarde. Este fiel compañerismo entre marido y mujer los hará sentirse felices en toda circunstancia. Los desacuerdos o diferencias de opinión que pudieran surgir, serán resueltos por medio de la discusión serena y del respeto mutuo; los problemas que se presenten, serán arrostrados con toda franqueza, amor y confianza mutuos. Esto no es una quimera ni es un sueño, sino que son posibilidades y hermosas realidades en el seno de los hogares cuyos padres temen a Dios.

La finalidad del gobierno del hogar cristiano debe ser la formación de caracteres. Una casa bien sostenida y bien arreglada no está cumpliendo con su finalidad fundamental, si en esa casa o en ese hogar se está deseuidando la edificación del carácter cristiano. Labor es ésta que aún el hogar de más humilde condición económica, puede y debe cumplir.

En los planes de Dios para la formación de una nación ideal, estuvo la selección de la vida de una familia en la persona de Abraham, porque Dios lo conocía: "Porque yo lo he conocido, sé que mandará a sus hijos, después de sí". Ahí está un padre que hará que sus hijos "guarden el camino de Jehová, haciendo justicia y juicio". La autoridad o gobierno en el hogar quedan evidenciados en estas palabras: "sé que mandará a sus hijos y a su casa después de sí". El gobierno en el seno del hogar es de origen divino. Se espera del jefe de familia "que gobierne bien su casa, que tenga sus hijos en sujeción con toda honestidad". "Hijos, obedeced en el Señor a vuestros padres, porque esto es justo". (Ef. 6:1). De los hijos se espera obediencia. "Honra a tu padre y a tu madre, porque tus días se alarguen en la tierra que Jehová tu Dios te da". (Ex. 20:21); "Guarda, hijo mío, el mandamiento de tu padre, y no dejes la enseñanza de tu madre; átalos siempre en tu corazón, enlázalos a tu cuello. Te guiarán cuando anduvieres; cuando durmieres te guardarán; hablarán contigo cuando despiertes". (Prov. 6:20-22). Un hogar sin gobierno es como una nave sin timón.

La implantación de la disciplina en el seno del hogar es un deber ineludible de los padres. El padre o la madre que no insisten en la obediencia y respeto a la autoridad paterna o que no se hacen acreedores a ella, no están correspondiendo a la confianza que

Dios ha depositado en ellos al concederles formar un hogar y al darles hijos para que los cuiden y eduquen. Aman a sus hijos, y bien puede costarles dolor aplicarles el castigo que ameriten sus faltas; pero producirá mayor dolor aún el ver a sus hijos ir al mundo con un carácter obstinado, egoísta y falto de respeto, si no los corrigen a tiempo.

El objeto del castigo a los hijos debe ser siempre el de educarlos, pero jamás aplicarlo por venganza o desahogo de ira. "Castiga a tu hijo en tanto que hay esperanza; más no se excite tu alma para destruirlo". (Proverbios 19:18). Corrige a tu hijo, y te dará descanso, dará deleite a tu alma. (Proverbios 29:17).

Hay que procurar que el castigo guarde relación con la falta cometida, de lo contrario, pronto nuestros hijos se darán cuenta de nuestra torpeza y de nuestra injusticia. Y los resultados en sus ánimos y voluntades serán contraproducentes.

*La mejor Herencia*

La mejor herencia que los padres cristianos podemos legar a nuestros hijos, no es una hacienda, un rancho, una casa u otros bienes temporales, si tales fuesen nuestras posibilidades económicas. Ello pudiera más bien llegar a ser motivo de negligencia, egoísmo y disensiones entre los hijos. La mejor herencia debe ser la de cultivar en ellos el amor al estudio y la dedicación al trabajo saturado del espíritu de servicio a los demás y el cultivo de un profundo amor por los valores morales y espirituales, que son eternos, "porque", ¿de qué aprovecha al hombre si granjeare todo el mundo, y perdiere su alma? ¿O qué recompensa dará el hombre por su alma?" (Mateo 16:26).

*Conclusión*

Seamos los primeros y mejores amigos de nuestros propios hijos. Infundámosles confianza. Vivamos en paz con ellos. Ganémosnos su corazón. Traigámosles a Cristo con nuestro precepto y con nuestro ejemplo. Llévémosles con nosotros al Hogar Celestial. ¿Qué significará el cielo para nosotros los padres cristianos, si alguno de nuestros hijos no está allá por causa de nuestra apatía, indulgencia o negligencia en el fiel cumplimiento de nuestros deberes como padres y jefes de nuestros hogares que Dios nos ayudó a formar? Dios nos ayude a salvar nuestra delicada responsabilidad.

De los padres y madres cristianos que cumplan, en la medida de sus dones, con su delicada misión, bien pudiéramos parodiar al profeta Daniel, y decir: "Los (padres) entendidos resplandecerán como el firmamento; y los que enseñan a justicia (sus hijos) como las estrellas a perpetua eternidad". (Dan. 12:3).

(De "La Biblia en América Latina").

**La respuesta de Dios en la Biblia**

Por C. H. Dodd

Nuestro argumento es esa mezcla de perplejidades e incertidumbres de estos tiempos en que la Biblia habla con voz no incierta. Es un consuelo pensar en la Biblia no como un problema, sino como una respuesta a todos los problemas. Hay, desde luego, muchas preguntas que hacer acerca de la Biblia, preguntas que deben ser bien consideradas antes de que la respuesta adecuada pueda ser dada, y ser impaciente simplemente porque todo no es llano y fácil en las páginas de la Biblia, demuestra superficialidad en vez de imaginación reverente.

**El Trabajo de los Eruditos**

Los hombres de letras han tratado por largo tiempo y amorosamente de desdoblarse el significado de la Biblia y su trabajo fatigoso no ha sido aún terminado. Una prueba del valor eterno de la Biblia es que alcanza inagotables dudas y mantiene la mente alerta y expectante. Desde los Padres de la Iglesia del siglo segundo, a través de las épocas, hasta nuestros días, los eruditos han escudriñado la Biblia y jamás se han sentido cansados de explorar las incomparables maravillas de sus riquezas. El estudio y la investigación de las Sagradas Escrituras son actividades características de la Iglesia Universal, y una dejadez de ese trabajo bien sea por indiferencia o por un sentido equivocado de la Palabra de Dios, podría ser un signo nefasto de decadencia espiritual. Este sería un día triste y malo para el cristianismo, si se volviera al pasado en que los eruditos cerraban la Biblia porque su tarea estaba realizada.

**Para la gente común**

Sin embargo, la Biblia pertenece en primer lugar, no a los eruditos sino a la gente común. Se ha propuesto para el uso común y contiene las respuestas a preguntas que brotan de todos los labios. No es necesario estar versados en los problemas bíblicos o impregnados en conocimientos teológicos para recibir de la Biblia luz y dirección en el camino de la vida diaria.

Lo que más se necesita es un deseo sincero por conocer la voluntad de Dios y seguirla, y si la Biblia se abre con ese espíritu, nos dará la respuesta de Dios. La respuesta puede que no sea fácil o rápida de encontrar, pero está allí y no desatenderá al investigador sincero. Quizás la primera impresión que la Biblia ejerce sobre el investigador es que el Libro en sí mismo está lleno de simpatía hacia todo investigador que esté buscando la verdad. El observa para su satisfacción que los hombres que figuran en la Biblia tenían tantas molestias como él confronta en los problemas de su vida y tan ansiosos como él de encontrar la respuesta.

Algunas veces sólo la mitad de la solución de un problema puede ser encontra-

da y Job fué puesto en esa enojosa posición cuando exclamó: ¿Por qué se da vida al hombre cuyo camino está encubierto, y a quien Dios tiene encerrado? (Job 3-23). Tales palabras atravesaron los siglos y nos trajeron entendimiento y simpatía hacia el hombre que las había escrito. El había tropezado con el problema de traducir ideales en acciones, tal como hacemos nosotros hoy en día.

El Salmista dió expresión al deseo vehemente y a la bendición de una segura experiencia. El hizo su pregunta y él comprende que la respuesta le será dada. "Oh, Jehová, oye mi oración, escucha mis ruegos: respóndeme por tu verdad, por tu justicia". (Salmo 143-1). A través de todos los Salmos brilla la confianza en la habilidad de Dios y buena voluntad para contestar las preguntas de los hombres. Aunque las respuestas algunas veces sean severas. "Con tremendas cosas, en justicia nos responderás tú, oh Dios de nuestra salud, esperanza de todos los términos de la tierra, y de los más remotos confines de la mar". (Salmo 65-5).

Y el Profeta Isaías se eleva a más altos grados de fe en la voluntad de Dios para oír y contestar su oración: "Y será que antes que clamen, responderé yo; aún estando ellos hablando, yo habré oído". (Isaías 65-24).

### Un Libro no deseado

Un incidente en el Depósito de Marruecos fué muy interesante. Alguien compró una Biblia, no porque la quisiera, sino para ayudar al colporteur. Fué dejada abandonada en la casa y por fin fué tomada por un visitante que viendo que no era necesaria allí, se la llevó a su casa para leerla. Encontró que tenía un Mensaje para ella y para entenderla mejor, solicitó la ayuda de un misionero, con el resultado de que ella fué traída hacia los conocimientos de Cristo. Se unió a la Iglesia, y más tarde otros 6 miembros de su familia hicieron lo mismo. La Biblia que no había sido deseada fué bondadosamente usada para bendecir aquel hogar.

### En todos los Hogares

La Biblia contesta las preguntas de todos los hombres, de todas las clases y condiciones. No es un Libro con un Mensaje especial para una clase especial de gentes; no está limitado en su llamamiento a ciertas naciones o razas; no demanda un nivel de educación o cultura antes de que pueda ser entendido; no requiere tampoco un alto sentido de la moral para apreciar sus enseñanzas; puede satisfacer las necesidades de un pecador y satisfacer las necesidades de un santo; es el único Libro que va a todas partes y que está en todos los hogares.

Durante su larga historia las Sociedades Bíblicas han trabajado en la seguridad de que la Biblia es deseada por todos los hombres y han estado poniendo el Libro en las manos de todos los que lo recibían. Ilustrados e incultos, jóvenes y viejos, ricos y pobres, blancos y negros; no importa quienes sean, donde vivan o cuales son sus condi-

ciones. La Biblia es el Libro para ellos. Es el Libro Universal y las Sociedades Bíblicas lo han hecho universalmente conocido y amado.

Los obstáculos en el idioma han sido superados en más de un millar de ellos y la historia de las traducciones bíblicas puede ser dada en el título de un libro popular hace cincuenta años, pero olvidado ahora: "Quemadas las Barreras".

No solamente han superado las barreras en el idioma los traductores de las Escrituras, sino esas barreras formidables, tales como los prejuicios raciales y los antagonismos de naciones, han sido suprimidos por los misioneros, colportores y otros embajadores de Cristo que han usado la Biblia como un pasaporte para ganarse la confianza y el afecto de aquellos con los que trabajan.

### Dios contesta las oraciones

Una simple historia de una mujer bíblica que estaba trabajando en el noroeste de la India, habla por sí sola. Ella se encontró con una mujer que le preguntó: ¿Si no podemos ver a Dios, cómo podemos rogarle? Más tarde ella volvió explicando que se había convertido en creyente y la razón del por qué.

Un día se encontraba en circunstancias difíciles y oró. "Dios, si tú existes, ayúdame y oye mi oración". En la tarde de ese mismo día alguien para quien ella había trabajado le trajo harina, arroz y algún dinero. Lloró de alegría y al preguntarle por qué lo hacía, contestó: "Una mujer me dijo que hay un Dios verdadero y que de El nosotros obtenemos la Salvación porque El murió por nuestros pecados. Yo no creía antes en esto, pero ahora cuando Ud., me trae estos regalos, creo de corazón que El es el Dios verdadero".

### De primera importancia

Muchos se han vuelto hacia la Biblia para obtener luz en algún problema especial y en su lectura han encontrado verdades muy importantes. Un viejo colporteur en el Brasil que está retirado, todavía va por los caminos cuando su salud se lo permite, con el simple propósito de mostrar la Palabra de Dios a sus semejantes. En una ocasión él vendió una Biblia a un hombre que estaba ansioso de leer todo lo que los Profetas habían escrito sobre la guerra. Algún tiempo después los dos hombres se encontraron de nuevo y esto es lo que el viejo colporteur oyó de los labios del nuevo lector de la Biblia: "Leyendo la Biblia cuidadosamente encontré profecías concernientes a la guerra, pero la cosa más importante es que ayudado por un vecino amigo que es creyente, encontré a Jesucristo como mi Salvador. Traté de aprender algo de la guerra, y encontré paz y tranquilidad para mi alma".

Esta simple historia y otras muchas que nos reportan nuestros Secretarios de Ultramar y los Informes de los Colportores, nos demuestran que los hombres que se vuelven hacia la Biblia en sus dudas, nunca hacen un esfuerzo vano. La Biblia tiene innumerables atributos, y aquel que ama el Libro, hace nuevos descubrimientos de él, así como crece en experiencia erisitana. Hay un descubrimiento que él encontrará temprano en

su peregrinaje, y será confirmado y enriquecido en cada milla de la jornada hasta que alcance el hogar: la Biblia derrama luz en cada problema y satisface el deseo vehemente con certeza en los supromos momentos de la vida. La respuesta está allí.

(De "La Biblia en América Latina".)

—oOo—

## PAGINA FEMENINA

A cargo de la Sra. Lidia B. de Revel

### EL PERDON DE LAS OFENSAS

Un misionero contó que un groenlandés llamado Kunuk, cuyo padre había sido asesinado, se estableció en la vecindad de la estación misionera para vengarse del asesino, según era la costumbre del lugar. Conoció el evangelio y pidió ser bautizado. Kunuk, le dijo el misionero, conoces a

Dios, sabes que es bueno, que te ama y desea tu felicidad, pero quiere que le obedezcas.

Es mi intención, contestó Kunuk.

Y bien, recuerda que dijo: "No matarás". Conozco tus intenciones, pero si eres creyente, debes renunciar a ellas.

Sin embargo, mató a mi padre, dijo Kunuk y yo no mataré a nadie más.

Pero el misionero no quería hacer ninguna concesión. El mandamiento de Dios es positivo, decía, debes obedecer, si deseas ser bautizado.

Kunuk se retiró para consultar sus amigos y estuvo perplejo durante varios días. Quiero, decía, y no quiero; entiendo y no entiendo; quiero perdonar y no quiero.

El misionero le habló de los últimos días de Jesús y Kunuk llorando, pidió aún unos días para pensar hasta reducir a silencio su corazón malo.

Pero volvió muy feliz. Ahora, dijo, ya no odio, perdoné.

Fué bautizado él y su mujer. Días después comunicó al asesino de su padre que ahora era cristiano, que no temiera la venganza, y viniera a visitarlo.

Visitó su enemigo en su cabaña, pero éste desconfiando aún, agujereó la canoa y Kunuk escapó apenas de la muerte.

Saliendo del agua, dijo: "El pobre hombre está todavía asustado, aunque yo no tengo ninguna intención de hacerle daño".

¿Qué triunfo es el de Kunuk y qué poderosa es la gracia de Dios sobre el corazón que lo busca sinceramente!

\* \* \*

Ningún malo es feliz.

Da satisfacción inmensa el perdonar una ofensa.

Sólo amargura ofrece la venganza que envilece.

El perdón es el castigo mejor para el enemigo.

ENTRE NOSOTRAS

Sabe usted, que:

No debe alimentar al nene cada vez que lllore.

No debe darle medicinas porque sí, sino por indicación médica.

Está mal que duerma con usted u otra persona mayor.

La caspa no indica salud, sino falta de aseo.

Ponerle ropas ajustadas es hacerle daño.

Mecerlo para dormirlo es darle malas costumbres que la esclavizan.

Desde su primer día de vida debe usted comenzar su educación.

Margarita.

Para ser feliz todo el día

Amiga, abriendo los ojos, al despertar, sonría.

Sonría a alguien, a un acontecimiento feliz ocurrido ayer, aunque sea insignificante. Aleje las preocupaciones. Ya vendrá el tiempo de pensar en las necesidades de la vida. Su primer visión, su primer acto cerebral, debe estar saturado de optimismo, de serenidad, de alegría.

No se quede en la cama si está despierta, levántese y diga en voz alta o mentalmente y con convicción esta frase: "Quiero ser feliz hoy, quiero".

Vístase apresuradamente. Abra su ventana, aspire profundamente varias veces. No pierda tiempo para su toilette ante el espejo. El tiempo es oro. El tiempo es felicidad en potencia. Emplee pues ese tiempo para el trabajo y para el descanso. Trate de encontrar un momento diario para la lectura o para alguna diversión, pues ésta es necesaria y hace la vida amable.

Se vive sólo una vida; hay que vivirla con un minimum de tristeza y tomar el buen lado de las cosas, apartando lo desagradable.

Estad siempre alegres, nos dice Dios, y si nos acecha, el dolor, El nos da poder para sobrellevarlo y fuerzas para estar gozosos en medio de dificultades.

Amiga, ponga en práctica estos consejos y será feliz.

XIV ASAMBLEA DE LAS LIGAS FEMENINAS VALDENSES

A realizarse en C. Miguelete, el día 3 de marzo de 1949

PROGRAMA

Por la mañana

Iniciación del acto: a las 9 y 30 horas

1º) Culto, presidido por la Sra. Lidia B. de Revel.

Invocación.

Himno 286, Iglesia de Cristo...

Lectura bíblica: Mateo 28:16-20.

Mensaje.

Oración.

Himno 211, "Sal a sembrar..."

2º) Palabras de apertura, por la presidenta, Srta. Laura Bounous.

3º) Presentación de delegadas de las Ligas, y de Delegadas Fraternalas.

4º) Informe de la Comisión Directiva de la Federación Femenina Valdense, y síntesis de los Informes de las distintas Ligas.

5º) Coro.

6º) Informe Financiero.

7º) Himno 223, "Nunca esperes el momento..."

8º) Oración.

Por la tarde

Iniciación del acto: hora 14.

1º) Himno 291, "Mensajeros del Maestro..."

2º) Palabras de las Delegadas Fraternalas.

3º) Presentación del tema: "...Predicad el Evangelio...", por la Sra. Nora S. de Davit.

4º) Himno 296, "Es en la obra de Cristo..."

5º) Estudio de propuestas.

6º) Dúo.

7º) Nombramiento de la Comisión Directiva.

8º) Ofrenda.

9º) Himno 175, "Sabes dónde hay una fuente?"

10º) Oración.

11º) Himno 313, "Dios os guarde..."

Se intercalarán números de lecturas y de recitados.

El té será ofrecido por la Liga de C. Miguelete.

oOo

Tala Querido

(Dedicado a E. G., Colonia, que vió la luz junto a este hilo de plata)

¡San Salvador! es la hermosa cuehilla de los "Ombúes" queridos frontera; cubren aquellas agrestes laderas enhiestos cardos y reeia flechilla.

Allí un arroyo, casi a hurtadillas inicia su larga, eterna carrera, y paso a paso su marcha acelera en el canal de sus verdes orillas.

¡Oh! ¡Cuántas veces en el malecón siendo yo niño, a pescar concurría; o bien bañista, en oculto rincón desde el juncal sus endechas oía;

también fué allí que, con honda emoción a Dios sentí, con amor y poesía!

¡Tala querido: amigo del ayer, hoy de cariño envuelto, junto a tu vera, quisiera volver!

Laguna de los Patos, febrero de 1949.

Carlos Klett.

COLONIA

ESTUDIO JURIDICO

Elbio Geymonat - Eduardo M. Dávila  
Abogado Escribano  
Avda. Artigas 288 Teléf. 200

(En O. de Lavalle atienden respectivamente: 1.º y 3.º y 2.º y 4.º sábado de cada mes en la oficina del Sr. Alfredo Felix)

MARMOLERIA "LUCERNA"

DE R. BEGLE Y J. A. FERNANDEZ  
NUEVA HELVECIA

Tenemos las últimas novedades en coronas, ramos y flores artificiales, existencia permanente de variado gusto. Por trabajos de Cementerio, consulte nuestros precios con tiempo. Granitos, mármoles, etc.

Nueva Helvecia. Teléf. N.º 97

ELVIRA BERGER ETTLIN

Partera

Consultas todos los días de 8 a 20 horas. Atiende pensionistas y llamados de campaña. Precios módicos

Calle AVENIDA DEL PUERTO, al lado de "Casa Andrés C. Nemer" Telf. 18 - NUEVA HELVECIA

HOTEL AMERICA

de JOSE PAIUZZA y Hno.

"Rendez-vous" de Valdenses



Bdo. de IRIGOYEN 1608. — BUENOS AIRES

U. T. 25 - 6671 y 1785

Comodidades para familias 100 piezas confortablemente amuebladas. Departamentos con baño privado. Calefacción central. — Agua caliente y fría.

ELVIRA VILCHE de GARDIOL

Partera

Atiende a domicilio. — Consultorio y asistencia en su casa. — También recibe enfermos y convalecientes.

Tel. N.º 11 COLONIA VALDENSE

## PROFESIONALES

EN JOAQUIN SUAREZ:

### Dr. FELIPE BARRABINO

Médico Cirujano Partero

ESTACION TARARIRAS (COLONIA, R. O.)

### Escritanía Pública en Joaquín Suárez

DEL ESCRIBANO

#### ESTEBAN ROSTAGNOL BEIN

Atiende todos los días de 8 a 12, menos los Sábados

EN TARARIRAS:

**D**r. JOSE MARIA GARAT. — Medicina General. — Estación Tarariras. — (Colonia, R. O.).

**D**r. JOSE M. VARELA SUAREZ. — Médico Cirujano Partero. — Estación Tarariras.

**P**AULINA ROSTAGNOL. — Partera. — Asistente de la Policlínica de Tarariras. — Teléfono N.º 35. — Colonia.

EN OMBUES DE LAVALLE:

**D**r. ADOLFO ROLAND. — Dentista. — Cirugía Odonto-Maxilar. — Tratamiento de la piorrea. — Ombúes de Lavalle.

EN COLONIA VALDENSE:

**D**r. JUAN CARLOS ROSSEL. — Medicina General y niños. — Colonia Valdense.

**D**r. EDUARDO ETTLIN. — Dentista. — Colonia Valdense.

**D**r. LUIS ALBERTO BONJOUR. — Dentista. Consultas todos los días hábiles. — Colonia Valdense.

**A**LBERTO D. DAVYT. — Agrimensor. — Colonia Valdense. — Dpto. Colonia.

EN MONTEVIDEO:

**E**RNESTO ROLAND. — Escribano. — Paysandú 1840 bis. — Teléf. 47641, Montevideo. — Atiende los sábados de tarde en Colonia Valdense.

**D**r. VICTOR ARMAND UGON. — Cirugía exclusivamente. — Canelones 935. Tel. 83422.

**D**r. EMILIO E. ANDREON. — Enfermedades del aparato digestivo. — Cirugía general. Maldonado 1325. Montevideo. — Tel. 8 75 82.

**D**r. RUBEN ARMAND UGON. — Oculista. — Médico de la Mutualista Evangélica. — Colonia 1473. Teléf. 46810. — Montevideo.

**E**MILIO ARMAND UGON. — Consignaciones y Comisiones. — Teléfono Automático 8-68-20. — Calle Rondeau 1878. — Montevideo.

**D**r. RENE ARMAND UGON. — Médico Cirujano. — Médico de la Mutualista Evangélica. — (Consultas pedir hora). — Carlos M. Maggiolo 761. Teléf. 41-36-14. — Montevideo.

**D**r. ORESTES P. MALAN. — Médico Cirujano. Médico del Instituto de Traumatología. — Cuareim 1173. — Teléf. 8-35-30. — Montevideo.

EN ROSARIO ORIENTAL:

**D**r. ORESTES BOUNOUS. — Médico Cirujano. Rayos X. Diatermia. Electricidad Médica. — Rosario (Colonia, R. O.).

EN NUEVA HELVECIA:

**D**r. ARNOLDO ARTURO KARLEN. — Médico Cirujano. — Consultas: De mañana: hora convenida. De tarde: de 14 a 17 horas. — Casos de Urgencia: cualquier hora.

## Cristianismo y Comunismo

Por Francisco E. Estrello

La única fuerza espiritual que puede enfrentarse al Comunismo con ventaja en esta hora peligrosa de la humanidad es el Cristianismo. Pero nuestro cristianismo tiene que purificarse para que pueda seguir ejerciendo una influencia creadora por todas partes. El espíritu del mundo ha ido invadiendo nuestro Cristianismo y un cristianismo mundanalizado no puede realizar la misión mundial para el cual fué llamado. Esta es la hora de mayor responsabilidad; el mundo está esperando la respuesta que el Cristianismo tiene que dar a sus grandes inquietudes, a sus grandes problemas, a sus grandes interrogaciones, a sus grandes vacíos espirituales. La tarea de la reconstrucción espiritual del mundo, y ésta es la tarea frente al Comunismo, no puede hacerla nadie, sino aquéllos que cuentan con los recursos espirituales que nuestra hora demanda. El Cristianismo de hoy tiene la más grande oportunidad de su historia para señalarle a la humanidad derroteros de amor, de pureza, de justicia y de paz, y conducirla por los caminos de Cristo, siendo fiel intérprete de su Evangelio.

El Cristianismo auténtico es el único que posee el mensaje espiritual adecuado, el dinamismo espiritual creador necesario para restablecer el equilibrio de la vida; el único que posee los elementos indispensables para hacer de la vida algo normal y saludable, algo lleno de significado y de alegría.

El Cristianismo tiene el mensaje eterno: mensaje que fué admirablemente adecuado para el mundo de hace veinte siglos; mensaje que satisface por entero al mundo tan lleno de complicaciones de nuestros días; mensaje que, en el mundo de mañana, tendrá la misma vitalidad para dejar satisfechas las más profundas inquietudes espirituales de los hombres.

Pero para que el Cristianismo de hoy, nuestro Cristianismo, sea capaz de enfrentarse al Comunismo y derrotarlo, se hace menester que reconquiste las características esenciales que hicieron del Cristianismo primitivo una fuerza creadora, una fuerza transformadora y un movimiento en marcha que nadie fué capaz de detener. El Cristianismo de hoy tendrá que ser, como entonces, un mensaje viviente capaz de transformar a los hombres más vulgares y más pecadores en santos y en mártires. Tendrá que usar sus propios métodos, los métodos de Cristo, sin depositar su confianza en métodos extraños al espíritu del Evangelio, creyendo que son mejores.

El Cristianismo de nuestros días no puede dejarse invadir por el pánico que el Comunismo está produciendo en los conductores de los pueblos del mundo. Si nuestro Cristianismo vale algo, es ésta la hora en que ha de probar que vale. No es esta la primera vez que el Cristianismo tiene que afrontar una crisis, pero nunca ha tenido tanta oportunidad de probar su dinamismo espiritual, como ahora.

(De "La Nueva Democracia", N. York).

## Recibimos y agradecemos

Del Sr. Garnier, de S. Gustavo, palabras muy alentadoras por el artículo intitulado "El Baile".

**El Predicador Evangélico**, Vol. VI, N.º 23, correspondiente a enero-marzo de 1949. Como siempre, con abundante y utilísimo material para todo Obrero evangélico.

**Índice General Anotado de Literatura Evangélica**, publicado por el Comité de Cooperación en la América Latina, correspondiente a 1948.

**Asociación Uruguaya de Lucha contra el Cáncer**, Memoria Anual del ejercicio 1947-1948.

**A.N.D.A.**, Publicación Mensual de la Asociación Nacional de Afiliados al Instituto de Jubilaciones y Pensiones del Uruguay, correspondiente a diciembre de 1948.

—oOo—

## ECOS VALDENSES

URUGUAY

**O. DE LAVALLE. — Enfermos.** — Se fracturó un brazo, al caer de un caballo, el niño Haroldo Pontet. Estuvo en Montevideo, por razones de salud, el Sr. Pablo Pontet y su hijo Haroldo.

**Asamblea.** — Malograda por una torrencial y benéfica lluvia, la Asamblea Anual de esta Iglesia, queda convocada para el domingo 20 por la noche.

**Viajeros.** — Estuvieron en C. Belgrano, R. Argentina, con motivo de la Asamblea Anual de la F. J. Valdense el Pastor Carlos Negrin, y los señores Elbio R. Charbonnier, Juan W. Rojas y Paulino M. Felix; los cuatro últimos siguieron viaje hasta Córdoba, participando de la excursión organizada a tal fin por la F. J. Valdense.

**Reiniciación de actividades.** — La Unión Cristiana iniciará sus sesiones el martes 1º de marzo, a la hora 21. Las clases de Catecismo empezarán en Ombúes el martes 15 de marzo, a la hora 14 y 30, y en C. Sarandí, a la hora 10.

**C. MIGUELETE. — Enlace.** — Fué bendecido por el Estudiante en Teología, Sr. Daly R. Perrachon, el enlace de **Florencio Lautaret-Odina E. Pilon**, el sábado 5 del corriente.

**Iniciación de actividades.** — Las clases de Catecismo, darán comienzo en ésta, el sábado 12 de marzo, a la hora 14 y 30. La Unión Cristiana dará comienzo a sus sesiones ese mismo día sábado 12 de marzo por la noche.

**Viajeros.** — Fueron hasta Belgrano los jóvenes Gilberto Artus, Nelson Artus, Guido Felix y Blanca Jourdan.

**C. COSMOPOLITA y ANEXOS.** — Habiéndose malogrado por mal tiempo la celebración del culto de confirmación de catecúmenos el domingo 6 del corriente, se rea-

**ELIJA PARA SUS  
TRANSACCIONES COMERCIALES LAS CASAS QUE  
GUILLERMO GREISING S. C.  
TIENE ESTABLECIDAS EN**

TARARIRAS

DEPTO. COLONIA

COLONIA SUIZA

lizará el domingo 20 del corriente a las 9 horas, en el templo de Juan L. Laeaze.

Los Delegados de la Congregación de Cosmopolita a la Conferencia de la Iglesia Valdense en O. de Lavalle, son los Sres: Pablo E. Benceh, Juan David Rivoir y Augusto Baridon (titulares), Oscar I. Gonnet, Carlos Baridon y Andrés Gonnet (suplentes).

La Fiesta de la Cosecha se realizará en Cosmopolita el sábado 26 del corriente, empezando con un culto a las 16 horas y 30.

ARGENTINA

C. IRIS. — **Campamentos.** — Durante los días 24 al 30 de enero y del 30 de enero al 3 de febrero, se celebraron los campamentos de jóvenes y de intermedios, respectivamente, en la Quinta del Sr. Ernesto Jensen. Participaron en el de jóvenes 39 personas y 26 en el de intermedios. Cooperaron con las clases y cultos, los pastores visitantes Sres. Pedro Lanik, de la Iglesia Menonita de Santa Rosa y Horacio Gualdieri, de la Iglesia Metodista, de B. Blanca. El domingo 30 tuvo lugar el día de visita, reuniéndose numerosas familias, las que participaron de una reunión especial en la tarde. El tiempo favoreció un feliz desarrollo de nuestros campamentos, notándose entusiasmo entre los jóvenes y cooperación de parte de nuestras familias. Fué lamentada la ausencia del Profesor Sr. Modesto Cenoz, imposibilitado de asistir como habría sido su deseo.

**Despedida de la Srta. Nelly Bertin.** — El sábado 5 de febrero, en el salón de actividades cristianas de J. Arauz, la Iglesia local tuvo un acto de simpatía para la Srta. Nelly Bertin, quien cumplió su año de trabajos prácticos en su seno y regresa a la Facultad para finalizar sus estudios.

Las diversas personas que hicieron uso de la palabra en dicha reunión, destacaron la consagración y actividad de la Srta. Bertin, durante el año 1948, en las más diversas tareas pastorales.

**Asamblea Anual de Iglesia.** — Con un elevado número de miembros electores, 75 sobre 199, se llevó a cabo la Asamblea Anual de Iglesia el domingo 6 de febrero. Fueron electos como delegados a la próxima Conferencia Anual, las siguientes personas: Augusto Negrin, Raúl Vigna, Aliee B. de Artus, Juan P. Malan, titulares y Augusto Gonnet, Teófilo Vigna, Daniel Bonjour Dalmas y Marcelo Dalmas, como suplentes. Fueron designados como Diáconos por Colonia Bidou los Sres. Julio E.

*Nuevos Títulos de Interés*

19 SIGLOS DE CANTO CRISTIANO, por E. S. Ninde. Un estudio interesante y apropiado de la evolución sufrida por el canto cristiano, desde los tiempos de la Iglesia primitiva, hasta la producción del siglo pasado. 192 páginas . . . . . \$ 1.75 o/u

LAS BIENAVENTURANZAS Y OTROS POEMAS, por Isabel G. V. de Rodríguez. Una nueva obra poética de la conocida escritora de "Siembras" y "Atardecer sereno", que sin duda repetirá el éxito de estas producciones. 107 páginas . . . . . \$ 1.25 o/u

YO SE QUIEN SOY, por J. P. Howard. Una nueva serie de pláticas especiales para la juventud, escritas en el mismo espíritu que "Pan y Estrellas", que tan favorable acogida tuviera en su oportunidad. 159 páginas . . . . . \$ 1.50 o/u

DEL FANGO A LAS ESTRELLAS, por Sante U. Barbieri. El nuevo libro de poemas del autor de "Pétalos y espinas de mi sendero", en el cual se explayan las magníficas cualidades líricas reconocidas en el escritor rioplatense. 106 páginas. C. \$ 5.50. . . . . \$ 2.25 o/u

JUAN WESLEY, por Basil Miller. Una sentida y justa biografía del fundador del metodismo, realizada con imparcialidad y conocimiento profundos. 136 páginas . . . . . \$ 1.75 o/u

CINCO MEDITACIONES SOBRE LA EXISTENCIA, por N. Berdiaeff. La obra póstuma del genial escritor cristiano, en la cual establece su credo filosófico vital, frente a los problemas candentes del momento. 224 páginas . . . . . \$ 3.— o/u

LIBERTAD RELIGIOSA, por M. Searle Bates. El más completo estudio realizado hasta la fecha sobre el tema del epígrafe, desde el punto de vista social, político y jurídico, realizado con criterio imparcial y amplio del asunto tratado. Indispensable para estudiosos. 676 páginas \$ 7.50 o/u

**EDITORIAL Y LIBRERIA LA AURORA**

CORRIENTES 728  
Buenos Aires

CONSTITUYENTE 1460  
Montevideo

HAGA MEJOR SUS NEGOCIOS:

COMPRE Y VENDA EN GRANDES ALMACENES

“A. CARLOS DALMAS S. A.”

CASA CENTRAL EN TARARIRAS  
UTE. 12 y 54

SUCURSAL EN COLONIA  
“EX. GALERIA BENEDETTI”  
UTE. 174

Felix y René Rostan y por J. Arauz el Sr. Clemente Beux.

**Ausencia del Pastor.** — Por Conferencia Anual y otras actividades el Pastor de la congregación, estará ausente de mediados de febrero a mediados de marzo. Los Cultos serán atendidos por las entidades juveniles y por miembros laicos.

**Enfermos.** — Delicadas de salud: la Sra. Margarita Fontana de Negrin, la Srta. Nelda Bertalot. Nos alegramos anotar que se están reponiendo. Fué operada de apéndice en B. Blanca, la Srta. Doris Talmon, con resultado satisfactorio.

**Casamientos.** — Recibieron consagración religiosa en el Templo de J. Arauz, los enlaces de **Arnoldo Enrique Soulier-Esther Zulema Forestier** el 29 de enero y el de **Oscar David Vigna-Ethel Alicia Bertin** el 11 de febrero. ¡Quiera Dios bendecir a estos nuevos hogares formados!

—oOo—

## IN MEMORIAM

“Yo soy la resurrección y la vida; el que cree en Mí, aunque esté muerto vivirá”.

C. MIGUELETE. — El día 26 del pasado mes de enero, fallecía después de breves horas en que su antigua dolencia se agravó inesperadamente, el hermano don **Pedro Roland**, uruguayo, originario de C. Valdense, de 60 años de edad. Habiendo sufrido hace algunos meses una delicada intervención quirúrgica, su salud fué siempre algo precaria; una segunda intervención practicada este año, pareció dar mejores resultados, pero no fué así; en la tarde del día antes indicado, habiéndose sentido indispuerto por la mañana, se entregó apaciblemente en los brazos de su Señor que le llamó a deseansar. Un numeroso cortejo acompañó hasta el cementerio de O. de Lavalle sus restos mortales. Renovamos a la esposa, doña Paulina Artus y a sus hijos Tito, Valdo y Blanca Margarita — quienes sobrellevaron con toda resignación cristiana la prueba — las expresiones de nuestra simpatía cristiana.

C. IRIS. — El día 21 de enero se dió sepultura en J. Arauz a un niño hijo de los

esposos Nérido Bertin-Irma Gonnet, el que tuvo tan sólo algunas horas de vida. A los padres, hacemos llegar nuestras simpatías cristianas, así como a los demás familiares.

El domingo 23 de enero en Villa Iris, fallecía el anciano don **Francisco Duval**, después de meses de enfermedad que lo mantenía postrado en cama con un debilitamiento progresivo. Contaba con 77 años (faltaban pocos días para cumplirlos) y había nacido en C. Valdense. Hombre de fe, vivió sus últimas semanas rodeado por su esposa, hijos y nietos, dando hermoso testimonio de confianza y gratitud cristiana. Cuantos acudieron a su lado salieron confortados por su paciencia y fe en el amor del Padre Celestial. Fué siempre una columna de la Iglesia. Deja un digno ejemplo para sus hijos y nietos. Quiera Dios bendecir a la esposa, hijos, nietos y demás familiares en esta prueba, que por cierto han sabido sobrellevar con fortaleza de ánimo, y darle su compañía. Numeroso público dió muestras de la simpatía con que don Francisco se había sabido rodear al participar en los actos religiosos. Además del Pastor hizo uso de la palabra el Pastor Lanik.

Después de sufrir las alternativas de una larga enfermedad que desorientó a los mé-

dieos, fallecía el 28 de enero la niñita **Blanca Susana**, hija de René Rostan y Susana Negrin. Los padres se habían trasladado a B. Blanca para mejor atención de su hijita; vanos fueron, sin embargo, los esfuerzos de la ciencia, y cuando estaba por cumplir los 4 años, Dios la ha llamado a las moradas celestiales. Al día siguiente 29 de enero en J. Arauz, tuvo lugar el sepelio. Además del Pastor participó en las ceremonias religiosas el Pastor Lanik, de Santa Rosa. Que el Señor fortalezca el corazón de los padres y bendiga también a las dos hermanitas, así como demás familiares.

En B. Blanca, donde había sido trasladada para mejor atención médica, falleció la anciana **Catalina Favat de Davit**, el día 5 de febrero, a la edad de 80 años, tras algunas semanas de debilitamiento en su organismo. Nacida en Villar Pellice, Italia, desde muchos años se había instalado en C. Iris con su familia. Hacía aproximadamente 20 años que había perdido a su esposo Pablo. Siempre era grande el regocijo de esta anciana al recibir la visita del pastor, sabiendo dar muestras de su piedad. Hacemos llegar nuestras simpatías cristianas a los hijos y nietos de doña Catalina Davit.

*Cómo... ¿Ud. aún no posee una libreta de caja de ahorros de la “Corporación Financiera Valdense”?*

NOS AGRADARIA CONTAR CON SU NOMBRE ENTRE LOS NUMEROSOS AHORRISTAS DE NUESTRA INSTITUCION.

DEPOSITE SUS AHORROS EN NUESTRA CAJA Y OBTENDRA LOS INTERESES CORRIENTES COLABORANDO AL MISMO TIEMPO EN LA EMPRESA A QUE ESTAMOS ABOCADOS.

**Corporación Financiera Valdense S. A.**

**(Caja Popular)**

**Estación Tarariras**

**- Depto. de Colonia**

HORARIO: De lunes a viernes de 8 a 12 horas; sábados, de 9 a 11 horas.



